

U HOTELU WESTIN
U ZAGREBU
OD 11. DO 20.
OŽUJKA

TJEDAN JAPANSKE KULTURE

Tjedan japanske kulture organizirali su
Veleposlanstvo Japana u Republici Hrvatskoj
i The Westin Hotel u Zagrebu uz posebnu
podršku Turkish Airlines.



THE WESTIN
ZAGREB



foto: Romeo Imbrišević



Vrlo sam sretan što organiziram drugi Tjedan japanske kulture u Zagrebu, u hotelu The Westin Zagreb. Želim zahvaliti hotelu Westin, Turkish Airlinesu i svim drugim partnerima i sponzorima uz čiju je pomoć ovaj Tjedan postao stvarnost, a posebno sam zahvalan svima vama, hrvatskim prijateljima, što tako visoko cijenite i uvažavate japansku kulturu.

Snažne veze koje povezuju naše dvije kulture izvrsna su osnova razvoju svih naših budućih suradnji. A, kada spominjem snažne veze među našim kulturama, želim iskazati svoju zahvalnost i poštovanje pokojnom dr.sc. Vladimiru Devidéu na neprocjenjivom doprinosu u razvoju tih veza i obogaćivanju odnosa naših dviju kultura. I danas njegove knjige nastavljaju pronositi njegov duh i daju nam poticaj da ustrajemo i nastavimo razvijati to njegovo dragocjeno djelo. Zbog toga me posebno raduje što ću tijekom Tjedna japanske kulture moći susretati se s vama na svakom od događaja i prilikom tih susreta saznati vaše poglede i čuti vaše ideje na kojima možemo zajedno, po uzoru na Vladimira Devidéa, otvarati nove i šire horizonte našoj budućoj suradnji.

Keiji Ide

izvanredni i opunomoćeni veleposlanik Japana u Republici Hrvatskoj

6 DOGAĐAJA TIJEKOM CIJELOG TJEDNA

→ Makiko Akitsu: Miris cvijeća

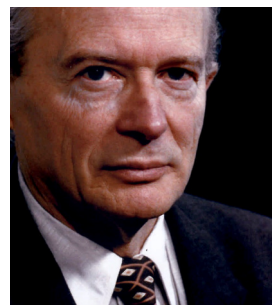
Izložba fotografija japanske fotografkinje Makiko Akitsu.



→ Izložba knjiga dr. Vladimira Devidéa

Vladimir Devidé (1925.–2010.)

bio je hrvatski matematičar i
haiku pjesnik, veliki ljubitelj
japanske kulture, prvi predsjednik
Hrvatsko-japanskog akademskog
društva i prvi predsjednik
Hrvatskog haiku društva. Posebno
zahvaljujemo gospođi Yasuyo
Hondo.



→ Grafike pet japanskih umjetnika

Izložba djela umjetnika suvremene japanske grafike.
Harumi Sonoyama, Teruyo Sato, Shu Ueno, Tadayoshi
Nakabayashi i Ayomi Yoshida. Posebno zahvaljujemo
gospodinu Leonu Zakrajšku.



Shu Ueno



Teruyo Sato

→ Origami

Izložba umjetničkih djela članova i prijatelja
Hrvatskog origami društva.

→ Japanska kuhinja u restoranu 'Kaptol'

Tijekom cijelog Tjedna japanske kulture moći ćete uživati u jelima
japanske kuhinje.

→ Bonsai i Suiseki

Izložba bonsaija: Adrian Horvat i Rasadnik Štrk.

Izložba suisekija: Adrian Horvat.



Harumi Sonoyama

DOGAĐAJI

subota
12
ožujak



11:00 ~ 11:50h
Uvod u učenje japanskog jezika
Dr.sc. Irena Srdanović, voditeljica je preddiplomskog studija japanskog jezika i kulture na Filozofskom fakultetu Sveučilišta Jurja Dobrile u Puli.



12:00 ~ 12:50h
Haiku radionica za djecu
Voditeljica mr.sc. Zrinka Šimunović, profesorica je hrvatskog jezika djeci s teškoćama u govoru, uspješno koristi haiku kao terapeutsko-kreativnu metodu rada.



13:00 ~ 14:50h
Origami radionica za djecu
Radionicu vode članovi i prijatelji Hrvatskog origami društva.



15:00 ~ 16:30h
Japan, kultura i dizajn
Dr.sc. Anne Kovač i mr.sc. Aleksandar Kovač, osnivači tvrtke za dizajn Kovačnica, istražuju i dizajniraju kulture za privatne i javne organizacije.

nedjelja
13
ožujak



14:00 ~ 15:20h
Dashi, tajna japanskog okusa
Japansku kuhinju predstaviti će Yuhei Amano, chef rezidencije veleposlanika Japana, u suradnji sa Destinatio Tokyo, trgovinom izvornim japanskim namirnicama.



15:30 ~ 16:30h
Bonsai
Adrian Horvat, bonsai uzgajivač predstaviti će *bonsai*; gdje i kako je nastao te umjetnost oblikovanja i održavanja.

ponedjeljak
14
ožujak



18:00 ~ 19:30h
O suvremenoj japanskoj arhitekturi
Predavanje će održati Maroje Mrduljaš, odgovorni urednik časopisa ORIS.

utorak
15
ožujak



18:00 ~ 19:30h
Japanske borilačke vještine kao svjetska baština
Predavač, dr.sc. Leo Rafolt, profesor je na Filozofskom fakultetu Sveučilišta u Zagrebu i nanbudo majstor.

srijeda
16
ožujak



18:00 ~ 19:30h
Japanska poezija Drage Štambuka
Nastupaju Drago Štambuk, pjesnik i hrvatski veleposlanik u Japanu (2005. - 2010.), te kritik Davor Šalat.

četvrtak
17
ožujak



18:00 ~ 19:30h
O putovanjima u Japan
Karolina Simon, voditeljica odjela izlazne prodaje Japan Travel Bureau (JTB) ureda u Budimpešti.

petak
18
ožujak



10:00 ~ 10:50h
Poslovni susreti za turizam
Bočarski dom, Zagreb, Međunarodni sajam turizma PLACE2GO
Karolina Simon, voditeljica odjela izlazne prodaje JTB ureda u Budimpešti, susrest će se s predstavnicima hrvatskih turističkih agencija.

MEĐUNARODNI SAJAM TURIZMA
PLACE2GO
INTERNATIONAL TOURISM FAIR

subota
19
ožujak



foto: Mitsuhsa Mitsuya



18:00 ~ 19:00h

Yoko Nishii: dobrotvorni klavirski koncert

Japanska pijanistica Yoko Nishii objavila je prvi CD u svijetu koji uključuje sve kompozicije za klavir hrvatske skladateljice Dore Pejačević. Izvest će djela Johanna Sebastiana Bacha, Franza Liszta i Ferruccia Busonija, Frédérica Chopina, Erica Satija, Dore Pejačević, Kozaburo Hiraia, Kosaku Yamade i Tooru Takemitsua. Ovaj dobrotvorni koncert održava se u suradnji s Hrvatskom udrugom za školovanje pasa vodiča i mobilitet. Udruga promiče osnovna ljudska prava i kvalitetu življenja slijepih i drugih osoba s invaliditetom te djece s teškoćama u razvoju, stvarajući uvjete za njihovu socijalnu uključenost u zajednicu. Koncertu je posebnu podršku pružio Turkish Airlines. Osobe sa psima vodičima posebno su dobrodošle. Ljubazno vas molimo da podržite rad Udruge donacijom u iznosu od 50HRK.



nedjelja
20
ožujak

18:00 ~ 20:00h
Meet me in Japan
U sklopu Tjedna Japana u Zagrebu, u suradnji s Veleposlanstvom Japana u Republici Hrvatskoj i The Westin Zagreb hotelom saznajte u TED stilu kako Japan živi danas i što želi sutra od raznih govornika iz Japana i Hrvatske.

10:00 ~ 20:00h
1. Kup veleposlanika Japana
Cjelodnevni turnir u igri igo.

13:00 ~ 14:00h
Radionica igre igo
Radionicu vodi Hrvatska igo udruga.